

CALVIN SYNOD HERALD

Official Organ of The Calvin Synod – United Church of Christ Founded in 1900



AMERIKAI MAGYAR REFORMÁTUSOK LAPJA

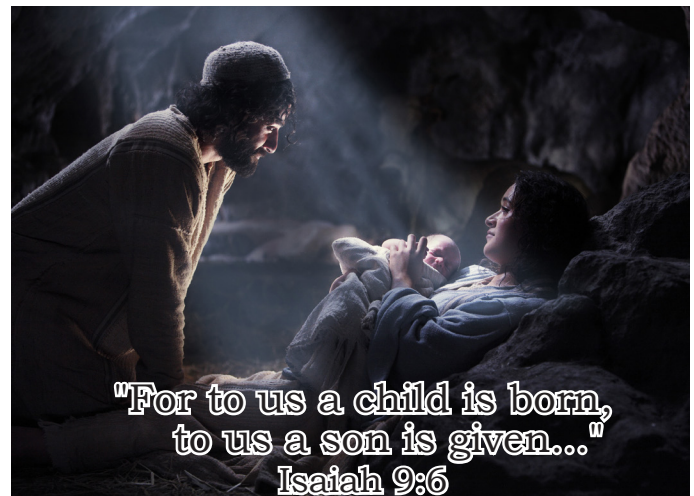
VOL.CXX.

NOVEMBER – DECEMBER 2019

NO. 11–12

IN THIS ISSUE

God's Redeeming Love –Rt. Rev. Dr. Csaba Krasznai.....	2
Are You Ready For Christmas? –Rt. Rev. Stefan M. Torok.....	3
Of Taxes, Swaddling Clothes and Sheep –Rev. Dr. David B. Bowman.....	5
Let Us Exalt our Christian and Hungarian Symbols –Dr. Péter Kádár.....	6
Four viewpoints to understand the Bible better –Rev. Alexander Jalso.....	8
Statement of Ownership.....	9
AHRPA Recommendations and By-Laws –Mr. Wilburn Roby.....	9
Isten megváltó szeretete –Ft. dr. Krasznai Csaba.....	11
Pedig mi azt hittük... –Nt. dr. László Imre.....	12
Megalakult a Buffaló-i Magyar Református Egyház –Nt. Burian Tamás.....	13
Emeljük magasra keresztyén és magyar szimbólumainkat –Dr. Kádár Péter.....	14
Rózsa Enikő látogatása gyülekezetünkben –Krasznai Bea.....	16
Calvin Synod Homeland and Overseas Mission.	17
Hirdetések.....	18-19-20



"GIVE THANKS TO THE LORD,
FOR HE IS GOOD;
HIS LOVE ENDURES FOREVER"
PSALM 107:1



CALVIN SYNOD HERALD

Official Organ of The Calvin Synod - United Church of Christ Founded in 1900

AMERIKAI MAGYAR
REFORMÁTUSOK LAPJA



Volume CXX

NOVEMBER – DECEMBER 2019

NO. 11–12

Official Organ of the Calvin Synod
United Church of Christ – Founded in 1900

CALVIN SYNOD HERALD (ISSN 0161-6900)
is published bi-monthly

\$15.00/year for individual subscriptions;
\$10.00/year for groups, 50 or more copies

Please make checks payable to the Calvin Synod Herald

Editor in Chief: Rt. Rev. Dr. Csaba G. Krasznai, Bishop
14530 Alexander Road • Walton Hills, OH 44146
Tel.: 440-221-5334 • Email: revkrasznoi@gmail.com

Co-Editor: Rt. Rev. Stefan M. Torok, Auxiliary Bishop
94 N. James Street • Woodbridge, NJ 07095-2919
Tel.: 732-634-1751 • Email: revtorok@comcast.net

Interim Hungarian Editor: Rt. Rev. Stefan M. Torok

Business Manager: Wilburn A. Roby, Jr.
264 Old Plank Road • Butler, PA 16002
Email: warajr@embarqmail.com

Newsletters prepared by: Beata Krasznai
440-221-2558 • fhrcwh@gmail.com

Newsletters printed by: Novex Systems LLC 216-351-4444

Periodicals postage paid at Butler, PA
POSTMASTER: Send address changes to:
CALVIN SYNOD HERALD
264 Old Plank Rd., Butler, PA 16002-3810

Manuscripts and photographs are not preserved or returned
Send all correspondence to the Editor

The views and opinions of the writers are their own and do not
necessarily represent the position of the magazine or Calvin Synod.

CALVIN SYNOD HEADQUARTERS:

Rt. Rev. Dr. Csaba G. Krasznai
14530 Alexander Road • Walton Hills, OH 44146
Tel.: 440-221-5334
Email: revkrasznoi@gmail.com

OFFICIAL COMMUNICATIONS

The proper procedure is for all interested ministers to send
their completed PROFILE (as provided by the United Church
of Christ) to the Bishop's office:

Rt. Rev. Dr. Csaba G. Krasznai
14530 Alexander Road
Walton Hills, OH 44146

Tel.: 440-221-5354 • revkrasznoi@gmail.com



~ ~ ~

God's Redeeming Love

*“God so loved the world that he gave his one and only Son, that whoever believes in him shall not perish but have eternal life. For God did not send his Son into the world to condemn the world, but to save the world through him”
(John 3:16-17).*

Dear Calvin Synod Congregations,
Dear Brothers and Sisters in Christ,



Christmas is the season of love. The Christian Church, besides the love in general, lays the main emphasis on the love of God at Christmas. We declare the love that the heavenly Father gave and brought to us in His Son Jesus Christ.

In the birth of Jesus Christ, in His incarnation, the eternal love of God appears to humanity. *“God so loved the world that he gave his one and only Son...”* This is the good news: God loves this world and everyone in it, including you and me.

The love of the heavenly Father transforms our lives in order to become followers of Christ. Just remember when Zaccheus ate dinner with Jesus and heard about God's calling love. This call was for a traitor and rapacious man who obeyed Christ and vowed to return all that he had stolen. His life has transformed. Or when Christ appeared to Saul on the road to Damascus, and heard about God's love, his life was never the same again. He responded in obedience to Jesus' call to be a messenger of God's good news to the gentile world. If it happened to these people from the Bible, then it is possible for us, too.

I heard a story at a Christian Conference in Budapest one year after the fall of Communism in Hungary.

In the middle of the 1960's in Czechoslovakia there was a church that was growing. There were five presbyters, five spiritual leaders in this church. However, one day something very sad happened. The leaders had a fight among themselves. They started to criticize one another and speak against each other. They began to slander one another. Therefore, suspicion and mistrust grew among them.

But then something wonderful happened. One day Jesus intervened. The Spirit of God spoke to their hearts and began to show them that they were selfish and proud. So, one presbyter went to the other presbyter and said, “I am sorry, I was wrong,

forgive me.” That leader was so touched and he went to another leader. He humbled himself and said, „I have been proud, I said terrible things please forgive me.” Each went to the other leader. Then all five were standing front of the congregation. They apologized to the people in the church, because as leaders, they had set a wrong example.

This was before the Russians invaded Czechoslovakia in 1968. When the Russians came they put immense pressure on the churches. These five presbyters were arrested. One of the secret police officers was assigned to interrogate these five men. They were put into five different cells. The police leader was very smart. He went to one of the presbyters and said, “Do you know what your brother, in the other cell, said about you? He said you are very proud.” And then he told the presbyter a bunch of lies. Then he went to the next cell, “Do you know what he said about you?” Then he went to the next cell, “Do you know what your two brothers said about you?” And he went to each one of them spreading lies. He knew about the problem these five presbyters had before. He was bringing up the old things from the past. He wanted to turn them against each other. He knew that if they did not trust each other, then the Soviet Union would win, because they could divide the church. The devil knows that a church that is divided will never conquer. This officer of the secret police was a tool of Satan.

However, the five presbyters had two answers. Number one, each presbyter said, “I do not believe you. I do not believe that my brother would say that.” But the second thing they said was even more powerful and stunning, „Even if they did say that, I forgive them. Even if they told lies about me or terrible things, I forgive them.” This officer of the secret police got very angry and frustrated. Then he got convicted by the Holy Spirit. He brought all five of these men in one room, and asked, „Why do you love each other so much?” And they told him about Jesus. That secret police officer got on his knees and gave his life to Jesus, because he saw the love among the five presbyters.

The miracle of Christmas is that the heavenly Father so loved the world, including you and me, that He gave His one and only Son. That is why we can profess that Christmas is the season of love. It is the season of God’s love! It is the celebration of the Love who became a man so you and I would receive the forgiveness of sins and God’s love. Amen.

*Yours in Christ,
Rt. Rev. Dr. Csaba Krasznai*

Are You Ready For Christmas?

A question we’ll undoubtedly hear many times between now and December 25th is this, “Are you ready for Christmas?”

I suppose what is really being asked is, “Have you put up all your Christmas decorations? Have you finished your Christmas shopping?”

We meet ourselves coming and going, so we call it “the Christmas rush.” Sometimes the Christmas season becomes very hectic, and because of that we tend to forget much of the reason for the season.

There is a rather moving Christmas story about a little girl who watched her mother and dad getting ready for Christmas. To her, it seemed that dad was preoccupied with putting everything together, and mom was concerned about the food and presents, and they just had no time for her. She felt that she was being pushed aside. In fact, it seemed to her that she was always being told, “Would you please get out of the way?”

So, one night she knelt beside her bed and prayed this prayer, “Our Father who art in heaven, please forgive us our Christmases as we forgive those who Christmas against us.”

You see, when I ask the question, “Are you ready for Christmas?” I’m asking about more than your activities. I’m asking about your attitudes, because every once in a while I hear someone say, “I just can’t get into the Christmas spirit!” Maybe you’ve said it too.

With that in mind, let’s think once again about what Christmas really means. Christmas says that “God became a human being”. God expressed His love by living among us, by walking with us, and talking to us. That’s what Christmas means. But what are the right attitudes we ought to have so that Christmas can really happen in our homes and in our lives?

So, for a few minutes let’s turn our attention to the Christmas story. We read: *“This is how the birth of Jesus Christ came about: His mother Mary was pledged to be married to Joseph, but before they came together, she was found to be with child through the Holy Spirit. Because Joseph her husband was a righteous man and did not want to expose her to public disgrace, he had in mind to divorce her quietly. But after he had considered this, an angel of the Lord appeared to him in a dream and said, ‘Joseph son of David, do not be afraid to take Mary home as your wife, because what is conceived in her is from the Holy Spirit. She will give birth to a son, and you are*

Continued on Page 4

Continued from Page 3

to give Him the name Jesus, because He will save His people from their sins.' ”

I like Joseph. He doesn't stand in the spotlight very long, and we don't know a whole lot about his life. But Joseph can teach us a lot about attitudes - attitudes that can make Christmas real in our lives, too.

Joseph knew that he would marry Mary, and that they would settle down in Nazareth. He would continue on in his carpentry business, and they would live happily together ever after.

But then Mary came to him and said, “*Joseph, I am expecting a baby.*” As you can imagine, the news must have hit Joseph like a bombshell. He thought that Mary loved him as much as he loved her. But now, seemingly, she had been unfaithful to him. He knew the child was not his, and so the only conclusion he could reach was that she had been unfaithful. She had broken the bond that existed between them. According to the law, Mary should be stoned to death. But Joseph loved her so much that he didn't want that. So, he decided to divorce her quietly. As he was thinking about this, an angel came to Joseph in a dream and in effect said, “*Joseph, trust God. He is in this. You may not understand all that is happening, but just trust God and everything will be all right.*”

Joseph was evidently a man of faith. But sometimes, it is hard to live by faith. If God always does what we expect Him to do, then maybe it's easy to have faith. But when God doesn't do what we expect, then it's hard.

Joseph trusted God. Even though he must have had a list of questions a mile long, he trusted God because he believed that God's will was best.

We find ourselves in much the same position as Joseph. Christmas comes as a time of peace, but there is conflict. Christmas comes as a time of joy, but there is so much sadness. Christmas comes as a time of love, but there is so much hatred in our world.

We cry out, like Joseph must have cried out, “*God, how can this be?*” But like Joseph we hear a still small voice from God saying, “*Trust Me.*” God's ways are not always our ways. His thoughts are higher than our thoughts, and we may never understand everything that God is doing this side of heaven, but God says, “*Trust Me, and it will all work out.*” And we need to learn to trust God, too.

The second thing Joseph teaches us is this, “*We need to learn to care about other people.*” You know, Joseph's assignment was a pretty simple one, and that is the way we often portray him in our Christmas plays. We picture Mary looking so angelic. Over here

are the excited shepherds, and over there are the wise men with their gifts of gold, frankincense and myrrh. In the midst of them all is the Christ child in the manger, looking so pure and clean. Over there on the side stands Joseph. His isn't a starring role, but his part is so important. His task is this, “*Take care of Mary and the baby Jesus.*” Joseph had the important role of caring for the needs of others. Christmas came because Joseph cared about Mary and Jesus. It will also come for us when we learn to care about others, too.

Thirdly, Christmas came to Joseph because Joseph gave. He gave whatever he had to give. He didn't know that after Jesus was born that he would have to take Mary and the baby into Egypt. He didn't know that he would be separated from his home town and his loved ones there for a long period of time. He didn't know all the demands that would be made on his time and his pocketbook. But whatever God asked of him, Joseph freely gave.

That is what Christmas is, isn't it? When God gave Himself Christmas happened. When Joseph gave himself Christmas happened. There is nothing wrong with giving gifts, but the greatest gift is the gift of love.

Are you ready for Christmas? I don't know if you will be able to get all your shopping done or not. I don't know if you will be able to attend all the events you want to attend.

But I hope that you are ready in attitude. I hope you are ready for the real spirit of Christmas to come, because if you're ready for that, it will happen. It will happen in the greatest way of all.

Jesus Christ stands before us today, inviting us to make important decisions about our lives and our eternity. He extends His nail pierced hands and says, “*I have given My all for you. Will you give your all to Me?*”

Rt. Rev. Stefan M. Torok



Of Taxes, Swaddling Clothes and Sheep

Text: Luke 2:1-14

Jesus was a real person, born into the real world. He is not born into some fantasy play or science fiction world. This is no simulated drama. The boy child of Bethlehem entered the world of fact and fate, of nature and history.

St. Luke describes this real world—a world of governmental demands, of occupation by a foreign military power, of enforced head counts and unjust taxes. The evangelist tells of hard travel on foot only to find overcrowded inns. Nearby hard-bitten field hands herded sheep 24/7.

So the occasion we observe, December 25, flows not from some private, mystic vision. We celebrate not some general feelings of goodwill or even some high-minded ideals about peace, love and justice. We encounter real history with unique dimensions.

We learn again of the God who creates stone, in the child of Bethlehem pillowing a head upon it. The God who makes covenant with an ancient people, now becomes one of their tribe. Into the real world he came. The poet, T. S. Eliot, describes it in “The Journey of the Magi”:

. . . and the night fires giving out
and the lack of shelter
and the cities hostile and towns unfriendly and
the villages dirty and charging high prices;
a hard time we had of it.

Jesus entered a world of registration, census and taxes. A peasant couple go to the tribal heritage town to be counted. Why? Because they are valued citizens? No. Just so Augustus Caesar can build another viaduct from the taxed income. The couple must travel several days’ journey. Over rocky terrain on foot they came, the young woman in the final stages of pregnancy. Into this real world the Bethlehem child comes.

And this shall be a sign for you. What sign? Bands of cloth and a baby lying in a feed trough.

The mother washed him and cut the umbilical cord. (Did some mid-wife from the town appear?) She salted him down to prevent infection and wrapped him in bands of cloth. Then she laid him in the hay. It was the best cradle she had.

Why these signs? Signs of what? Signs of hope in the real world. Not a castle but a cave. Not silk from

the Orient, but peasant linen. Not an heirloom but a basin where the cattle stooped to feed.

Messiah? The anointed one in royal David’s line came to deliver the people. But the family find no shelter. They speak an up-country Galilean accent. They have no Discover or American Express cards to reserve a room. He enters the real world of rejection—rather like foreclosure. They wrapped him in peasants’ cloth and laid him in a cradle borrowed from the beasts.

The beasts? Sheep. Guided by sheep herders, an arduous, boring, ill-paying, round the clock occupation. Not jobs high on the social scale. We’re told shepherds were regarded as a surly, unruly lot, that could not testify in court since their word could not be trusted.

And the sheep? Well, sheep were still sheep. Vulnerable to wolf, lion, serpent. Prone to wander off. Still needing to be tended even while a special baby was born nearby. The shepherds, for all their ecstasy, had to return to their chores in the fields.

So while Mary ponders these things in her heart, she does what mothers have done before and since, at 4:00 a.m. in response to an insistent cry, changing and nursing. Joseph is not of much help since the Bethlehem market did not stock Nestle baby formula.

It remained the real world, though as Martin Luther said, “No bishop’s crook was ever so blessed as theirs.”

Still into the real world the Savior comes. To the world stalked by hunger and thirst. To a world where violence reigns near Bethlehem in Syria and Egypt, where injustice reigns in Gaza and the West Bank. To this nation with its political restlessness and widespread homelessness.

What will we do? We may do what the wisest person in the story does. Mary ponders these things deep within her nurturing breast; a Savior for the real world, not just a warm feeling in the heart. A Savior pulled from her womb joining the real world to save us from all our dead ends, from all our empty deaths.

Ponder! Ponder his coming to our real world, to your world, to mine.

As someone has put it:

Who would think that what was needed
to transform and save the earth
might not be a plan or army, proud in
purpose, proved in worth?

Who would think, despite derision
That a child should lead the way?

Continued on Page 6

Continued from Page 5

God surprises earth with heaven,
coming here on Christmas Day.
(John Bell, Graham Maule)

In the name of the Father and the Son and the Holy Spirit. Amen.

Rev. Dr. David B. Bowman



Let Us Exalt our Christian and Hungarian Symbols!

Nationwide School Opening Ceremony with a New School Dedication, celebrated by the General Hungarian Reformed Schools in the Carpathian Basin

It was a special school opening ceremony for the General Hungarian Reformed Schools of the Carpathian Basin celebrated on August 31 in Pecs, Hungary. Representatives from the mother country, as well as Hungarian church leaders from the Highlands (Slovakia), Subcarpathia, (Ukraine), Erdély (Romania), and Voivodina (Serbia and Croatia) partook, in addition the Rt. Rev. Dr. Csaba Krasznai, the Bishop of the Calvin Synod, represented the American Hungarians. It was a day of Thanksgiving, since a new school building was also dedicated.

In his inaugural speech, the Principal of the Reformed Schools and Educational Institutes, the Rev. Dr. Peter Kadar referred to the importance of symbols, that were originally a kind of confessions, in front of which soldiers took vows as a token of their loyalty toward the emperor. Christians recited the creeds to confess their loyalty to Christ and their fellowship in God's household. The Greek expression for symbol (*symbolon*) means compiler and converger of broken parts into a unity.

The Rev. Dr. Peter Kadar emphasized the unifying symbols: „The nationwide opening of the Reformed Schools signifies our firm commitment to continue our mission in making disciples as being

ourselves disciples of Jesus. At the same time, we demonstrate our strong bond together, as members of one Body, performing our Christian destiny that we had taken from the Lord. The flags of our schools are also symbols testifying the rich heritage and special mission of the greater communities from generation to generation. The general school opening ceremony makes our unity visible and reveals the growing network of schools of the Hungarian Reformed Church during the last three decades - both in our homeland, and beyond the borders.

The symbols are decorative motifs in our new school building – by the support of the parents of our students. A big Christ-monogram (*Christogram*) is placed next to the logo of our College in the main auditorium, and several Christian symbols such as snake, dove, fish, sun-disk, and lion are displayed on the walls. (According to the Hungarian Protestant schooling traditions, term 'College' means a school center with different educational levels.) These visual signs may call the attention of the students to find out the meaning of these biblical symbols. The visible impressions may deepen their comprehension and may raise questions.



The auditorium of the new school building with Christogram, the logo of the school, the national and church flags, the almond tree representing the Hungarians all over the world, as well as the emblems of the founding Church Classis and the College. (Picture: Andrea Melegh)

The decorative symbols of the Reformed School („Refi”) in Pecs represent the togetherness of the local church communities and the Hungarian Reformed communities around the world. The historic emblem of the Reformed Classis of Baranya became the emblem of our College. The blooming almond tree may refer to the blooming rod of Aaron, but it also reminds us of the special award of the Europe tree that was presented to Pecs city in 2019.

The names of cities, among them Cleveland Ohio, are exhibited in the school building, places from where significant donations were received. The donations of the Reformed churches in Cleveland area (2,5 million Hungarian forints) will serve to build a kitchen workshop. We are very grateful to our American Hungarian brethren for this donation!



Another marks of places refer to our sister church school in Tiszapéterfalva (today Ukraine) and in Lasko (South Baranya, today Croatia), where the famous Reformer, the Rev Mihaly Sztarai was the preacher. A Secler Pole (*kopjafa*) and a memorial tree are also dedicated today in remembrance of our historic secretful togetherness.”



The Secler Pole (*kopjafa*) was dedicated by Dr. Peter Hoppal, Chair of the School Board and Member of the Hungarian Parliament (Picture: pecsma.hu)

It was an uplifting ceremony after the opening worship service, officiated by the Rt. Rev. Dr. Csaba Krasznai, Bishop of the Calvin Synod, the Rt. Rev. Peter Szenn, Bishop of the Hungarian Reformed Church in Croatia, as well as the Rev. Balint Gyorf, Dean of Baranya Classis, The inaugural was performed by Dr. Peter Hoppal, Member of the Hungarian Parliament, the Chair of the School Board. Finally, the Church and political leaders cut the three-color-ribbons to open the new school to the students, symbolically.



Dedication of the new school building with God’s word, prayer, and blessing. The Right Reverend Dr. Csaba Krasznai (left) and the Right Reverend Peter Szenn, the Bishop of the Hungarian Church in Croatia (right) (Picture: reformatus.hu)



Cutting the national ribbon. (from left to right): Dr. Peter Hoppal Chair of the School Board, the Rev. Balint Gyorf, Dean, Dr. Jozsef Bodis State Secretary of the Cultural Ministry, the Rt. Rev. Istvan Szabo Bishop the President of the Synod of the Hungarian Reformed Church, the Rev. Dr. Peter Kadar the President of the School. (Second line): Dr. Pal Huszar Chief Elder of the Synod of the Hungarian Reformed Church, the Rev. Peter Sumegi Chief Notary of the Classis, and the Rt. Rev. Dr. Csaba Krasznai, Bishop of the Calvin Synod.

(Picture: pecsma.hu)
Continued on Page 8

Continued from Page 7

This new school year would cover the period of the Year of the National Togetherness (that is the 100th anniversary of the Treaty of Trianon). That would be a great opportunity to refresh our confession and knowledge on our Christian and Hungarian symbols in order that we may lead our youth and students to the „flag of the precious Lamb” the Lord, as committed Christians and patriots. These symbols may strengthen the believers in a time of frustration in Europe and they may challenge the non-believers in an errant world. Whether we exalt or abolish our confessing symbols, it will determine the destiny and the future of today’s generation, not only here on earth but at the final assembly, in heaven.

*Dr. Péter Kádár
Executive Director
Reformed School in Pecs*

Four viewpoints to understand the Bible better

Scripture reading: Luke 24:13-27. Text: Jesus said: “You search the scriptures because you think that in them you have eternal life; and it is they that testify on my behalf.” John 5:39.

On the second Sunday of Advent we usually draw the Bible closer to our hearts because the WRITTEN WORD (logos) bears witness to the INCARNATE WORD. Please read John 1:14/a: “And the Word became flesh and lived among us.” When we understand the Holy Scriptures more clearly we also understand more clearly Christ’s mission, death, and resurrection. This time, please, meditate on these four viewpoints which hopefully will elucidate the interpretation of the Bible.

THE LITERAL AND FIGURATIVE INTERPRETATION.

It should be obvious there are parts of the Holy Scripture we should interpret as it was written, for instance: “But the one who endures to the end will be saved.” Matthew 24:13. However, this promise should be taken only figuratively: “And these signs will accompany those who believe . . . they will pick up snakes in their hands, and if they drink any deadly thing, it will not hurt them; they will lay their hands on the sick, and they will recover.” Mark 16:17/a-18. There are several similar passages in the Bible.

DIRECT AND INDIRECT ACTIONS.

This instruction is direct and straightforward: “. . . Go into all the world and proclaim the good news to the whole creation.” Mark 16:15. However, “God

did extraordinary miracles through Paul.” Acts of Apostles 19:11. Also: “For I will not venture to speak of anything except what Christ has accomplished through me to win obedience from the Gentiles – by word and deed” Romans 15:18. Our heavenly Father may use special events or special people and through them He can carry out His will. We cannot expect God to intervene in our behalf directly and immediately whenever we wish.

WE SHOULD CONSIDER THE SCIENTIFIC LEVEL OF THE FIRST CENTURY.

The overwhelming majority of the people in the first century did not attend school and they could not read or write. “Scribes” were the scientists at that time. This is the reason Jesus used parables. The general belief was the “spirits” dominated the world and influenced people. Please see Acts of Apostles 19:12 and Ephesians 6:12. Sickness was attributed to evil spirits. How many of us understand today Albert Einstein’s theory of relativity and how the subatomic particles work? The laws of the physical world and the laws of the spiritual world are different. We cannot explain the complexity of the spiritual life using the laws of physics.

ONLY THROUGH THE POSITIVE CAN WE COMPREHEND THE NEGATIVE.

Yes, there are questionable statements even in the New Testament, for instance, Jesus said: “For just as Jonah was three days and three nights in the belly of the sea monster, so for three days and three nights the Son of Man will be in the heart of the earth.” Matthew 12:40. Good Friday, Saturday, and Easter Sunday could be counted as three days but between them, there are not three nights. The greatest miracle is Jesus’ resurrection, without it the New Testament would collapse, and if the resurrection could take place so could other miracles regardless of how they were recorded. If someone is able to carry 100 pounds, there is no question he will be able to carry any load between one and ninety-nine pounds.

The “inspiration” of the Bible is not “dictation” to the holy writers. Human thoughts and words carry the divine message and we have to “peel off” what is human. Apostle Paul was correct: “All scripture is inspired by God and is useful for teaching, for reproof, for correction, and for training in righteousness, so that everyone who belongs to God may be proficient, equipped for every good work.” 2 Timothy 3:16-17. Please read also 2 Peter 1:20-21.

Rev. Alexander Jalso

~ ~ ~

UNITED STATES POSTAL SERVICE® (All Periodicals Publications Except Requester Publications)

Statement of Ownership, Management, and Circulation

1. Publication Title: **CALVIN SYNOD HERALD (AM MAGYAR REF LAPJA)**

2. Publication Number: **459-260**

3. Filing Date: **10-1-2019**

4. Issue Frequency: **BI-MONTHLY**

5. Number of Issues Published Annually: **6**

6. Annual Subscription Price: **\$ 15.00**

7. Complete Mailing Address of Known Office of Publication (Not printer) (Street, city, county, state, and ZIP+4®):
**14530 ALEXANDER ROAD
WALTON HILLS, OH 44146**

Contact Person: **WILBURN A. ROBY JR.**
Telephone (include area code): **724-285-8851**

8. Complete Mailing Address of Headquarters or General Business Office of Publisher (Not printer):
**RT. REV. DR. CSABA G. KRASZNAI
14530 ALEXANDER ROAD
WALTON HILLS, OH 44146**

9. Full Names and Complete Mailing Addresses of Publisher, Editor, and Managing Editor (Do not leave blank):
Publisher (Name and complete mailing address):
**RT. REV. DR. CSABA G. KRASZNAI
14530 ALEXANDER ROAD
WALTON HILLS, OH 44146**
Editor (Name and complete mailing address):
**RT. REV. DR. CSABA G. KRASZNAI
14530 ALEXANDER ROAD
WALTON HILLS, OH 44146**
Managing Editor (Name and complete mailing address):
**RT. REV. DR. CSABA G. KRASZNAI
14530 ALEXANDER ROAD
WALTON HILLS, OH 44146**

10. Owner (Do not leave blank. If the publication is owned by a corporation, give the name and address of the corporation immediately followed by the names and addresses of all stockholders owning or holding 1 percent or more of the total amount of stock. If not owned by a corporation, give the names and addresses of the individual owners. If owned by a partnership or other unincorporated firm, give its name and address as well as those of each individual owner. If the publication is published by a nonprofit organization, give its name and address.)
Full Name: **CALVIN SYNOD UNITED CHURCH OF CHRIST**
Complete Mailing Address: **14530 ALEXANDER ROAD
WALTON HILLS, OH 44146**

11. Known Bondholders, Mortgagees, and Other Security Holders Owning or Holding 1 Percent or More of Total Amount of Bonds, Mortgages, or Other Securities. If none, check box None

12. Tax Status (For completion by nonprofit organizations authorized to mail at nonprofit rates) (Check one)
The purpose, function, and nonprofit status of this organization and the exempt status for federal income tax purposes:
 Has Not Changed During Preceding 12 Months
 Has Changed During Preceding 12 Months (Publisher must submit explanation of change with this statement)

PS Form 3526, July 2014 (Page 1 of 4 (see instructions page 4)) PSN: 7530-01-000-9931 PRIVACY NOTICE: See our privacy policy on www.usps.com

AHRPA Recommendations Committee Report 2019: Wilburn Roby, Chairman

It is recommended that:

1. A copy of these recommendations be mailed/emailed to the attention of the Secretary of the Consistory and be read to the congregation of all of our churches. Further, it is requested that these recommendations be published in the Calvin Synod Herald.
2. The Vice Presidents gather from each church in their districts an updated list of church chief elders, consistory secretaries and/or a designated contact person's mailing address and/or email address.
3. The Presbyters' Association will donate \$100 annually to the Youth Camp.
4. The Presbyters' Association will donate \$100 to the Trenton Mission Trip when they go.
5. Our churches do whatever they can do to support the Bethlen Museum and Archives which man include a Bethlen Sunday.
6. The AHRPA Treasurer will send out a notice by mail/email in January to all of our churches that their annual dues are \$3.00 per Presbyter. Included with this notice/email should be the AHRPA Treasurer's name and address. The President's invitation to the AHRPA Conference should also include a reminder of the annual dues per Presbyter.
7. Our churches should inform each other by mail, email, or other technology, upcoming Hungarian cultural and other church events in a timely manner so that we may support each other's events.
8. Lay leadership in all churches should attend their classis meetings, synod conferences and workshops so that they may grow in their faith journey to be better prepared to serve the Lord.
9. As a reminder, all churches should reach out to their communities for service and mission to God.
10. Bylaw 6. THE ANNUAL CONFERENCE be amended to read as follows: **The highest authority of the Presbyters' Association is the Annual Conference, to be held yearly in Ligonier, Pennsylvania at the Bethlen Home.**

THE BY-LAWS OF THE AMERICAN HUNGARIAN REFORMED PRESBYTERS' ASSOCIATION

1. **NAME**
The official name of the national organization for the presbyters of the Hungarian Reformed Churches of America is: **"THE AMERICAN HUNGARIAN REFORMED PRESBYTERS' ASSOCIATION,"** also known as **AHRPA.**
2. **SEAL**
Circularly: American Hungarian Reformed Presbyters' Association. In the center of the Seal is an open Bible, under it, the year of organization: 1946.
3. **AIM**
The aim of the National Presbyters' Association is to unite the Hungarian Reformed Presbyters of America in one organization in order to strengthen the feeling of fraternal unity; to face the common problems with a united front, striving to find solutions and plan united actions at the annual conferences; to aid the work of the Hungarian Reformed congregations more effectively; in general - to endeavor to make the Hungarian Reformed Churches in America better and more efficient instruments of the spreading of the Kingdom of God on earth.
4. **MEMBERS**
Any presbyterium or any presbyter of any of the Hungarian Reformed Churches all over the American Continent may become a member if the aim and By-Laws of the American officers; Reformed Presbyters' Association are willingly accepted.
5. **MEMBERSHIP DUES**
In case of institutional membership, a fee of three dollars (\$3.00) is to be paid per presbyter by the treasurer of the congregation; in the case of individual membership, three dollars (\$3.00) should be paid by each presbyter of any Hungarian Reformed congregation.
6. **THE ANNUAL CONFERENCE**
The highest authority of the Presbyters' Association is the Annual Conference, to be held yearly in Ligonier, Pennsylvania, at the Bethlen Home.
7. **ORDER OF DISCUSSION**
The agenda of the Annual Conference shall be:
 - Open with hymn and prayer
 - Reports of the officers
 - Discussion of reports
 - Selection of committees
 - Lectures
 - Reports of Committees
 - Close with hymn and prayer

UNITED STATES POSTAL SERVICE® (All Periodicals Publications Except Requester Publications)

Statement of Ownership, Management, and Circulation

16. Electronic Copy Circulation

	Average No. Copies Each Issue During Preceding 12 Months	No. Copies of Single Issue Published Nearest to Filing Date
a. Paid Electronic Copies		
b. Total Paid Print Copies (Line 15c) + Paid Electronic Copies (Line 16a)		
c. Total Print Distribution (Line 15f) + Paid Electronic Copies (Line 16a)		
d. Percent Paid (Both Print & Electronic Copies) (16b divided by 16c x 100)		

I certify that 50% of all my distributed copies (electronic and print) are paid above a nominal price.

17. Publication of Statement of Ownership
 If the publication is a general publication, publication of this statement is required. Will be printed in the **NOV/DEC 2019** issue of this publication. Publication not required.

18. Signature and Title of Editor, Publisher, Business Manager, or Owner
Wilburn A. Roby, BUSINESS MANAGER Date: **10-1-2019**

I certify that all information furnished on this form is true and complete. I understand that anyone who furnishes false or misleading information on this form or who omits material or information requested on the form may be subject to criminal sanctions (including fines and imprisonment) and/or civil sanctions (including civil penalties).

Continued from Page 9

8. COMMITTEES

The Annual Conference decides on the number of committees and selects the members. At present, there are the following committees:

- Executive Committee – which consists of the officers of the Association
- Auditing Committee
- Resolutions Committee
- Nominating Committee

These committees function only during the Conference with the exception of the Executive Committee.

Committees appointed by the President:

- Charity Committee
- Press Committee

The President shall fill any vacancy in any elected or appointed committee. The President may, on occasion, invite committees to the Executive Committee meetings.

9. OFFICERS

The officers of the Association are as follows:

- President
- Associate President
- Four Vice-Presidents: one each from the Eastern, Central, Lakeside, and Western Districts.
- Treasurer
- Secretary
- Two Controllers

Officers are elected by the Annual Conference for a term of two years. No one can serve more than two terms in succession. The officers of the Association form the Executive Committee, which administers the Association's affairs from Conference to Conference.

10. PRESIDENT

The President selects and prepares the agenda, presides at the Annual Conference, and provides for order at the sessions.

11. ASSOCIATE PRESIDENT

The Associate President is always the President of the American Hungarian Reformed Ministerial Association in America, with the same legal authority as the President of the Association at the meetings, who at the same time is representing the fellowship ties between the Ministerial Association and the Presbyters' Association.

12. FOUR VICE PRESIDENTS

The primary responsibility of the District Vice President is to organize an effective District meeting that would implement the resolutions of the Annual Conference and seek input for the next National Conference.

13. TREASURER

The Treasurer has charge of the treasury of the Association and furnishes reports of the income and expenses to the Executive Committee and the Annual Conference.

14. SECRETARY

The Secretary records the minutes of all meetings and is entrusted with their safekeeping.

15. TWO CONTROLLERS

The Controllers audit the assets of the Association and make their report to the Annual Conference.

16. DISTRICTS

Districts are to be organized according to the geographical needs and locations. The National District Vice Presidents preside at all District meetings and prepare its agenda. All other officers are elected by the District.

17. OFFICIAL LANGUAGE

Hungarian or English is the accepted language either spoken or written.

18. VOTING

All members present, having their dues paid up prior to voting, are qualified to vote.

19. DISSOLUTION

The American Hungarian Reformed Presbyters' Association is dissolved if less than five congregations are represented in it by institutional membership. In this case, the assets are turned over to the Bethlen Home in Ligonier, Pennsylvania.

20. AMENDMENTS

A motion to amend these By-Laws may be made at the Annual Conference. A two-thirds majority of presbyters present is needed for approval.

These By-Laws were amended and accepted at the 73RD Annual Conference of the American Hungarian Reformed Presbyters' Association on August 24 and 25, 2019.



*Boldog Karácsonyi
Ünnepet Kívánunk!
Wishing you a Merry Christmas*

**WILLIAM PENN
ASSOCIATION**
Fraternal Life Insurance and Annuities
Pittsburgh, PA • Founded 1886
1-800-848-7366 • www.wpalife.org

*CALVIN SYNOD
HERALD SUBSCRIPTION*

Please send the **subscription order** and **change of address** notes to
Wilburn A. Roby Jr., Treasurer
264 Old Plank Rd. • Butler, PA 16002
e-mail: warajr@embarqmail.com

for one year or ____ years (\$15.00 per year)
egy évre vagy ____ évre (\$15.00 évente)

Payment enclosed \$..... Renewal New
Order

Name.....

Address.....

City/State-Zip.....

**Merry
Christmas**
May your days be
merry and bright with
the light of God's love.

AMERIKAI MAGYAR REFORMÁTUSOK LAPJA

A Kálvin Egyházkerület
hivatalos lapja

CALVIN
SYNOD HERALD

Alapítva
1900-ban



120. évfolyam

2019. NOVEMBER – DECEMBER

11–12. szám

Isten megváltó szeretete

*„Úgy szerette Isten a világot, hogy egyszülött
Fiát adta, hogy aki hisz őbenne, el ne
vesszen, hanem örök élete legyen. Mert Isten
nem azért küldte el a Fiút a világba, hogy
elítélje a világot, hanem hogy
üdvözüljön a világ általa.”
(János 3:16-17)*

Kedves Kálvin Zsinat Gyülekezetei!
Kedves Testvéreim az Úr Jézus Krisztusban!



Karácsony a szeretet ünnepe. A Keresztyén Egyház karácsonykor a fő hangsúlyt az Isten irántunk való szeretetére helyezi. Azt a szeretetet hirdetjük, amit Fiában, Jézus Krisztusban adott és hozott el nekünk.

Jézus Krisztus születésében, testet öltésében, Istennek az emberiség iránti végtelen szeretete jelenik meg. „Úgy szerette Isten a világot, hogy egyszülött Fiát adta érte...” Milyen csodás örömhír ez: Isten szereti ezt a világot, és benne minden embert, köztük téged is és engem is.

A mennyei Atya szeretete megváltoztatja az életünket azért, hogy Krisztus követőivé váljunk, ha hagyjuk. Csak gondoljunk Zákheusra, aki együtt vacsorázott Jézussal és, aki hallott Isten szeretető hívásáról. Ez az elhívás egy árulónak és pénzhajhász embernek szólt, aki engedelmeskedett Krisztus hívásának és visszaadta azt a pénzt, amit ellopott. Az élete gyökeresen megváltozott. Vagy ott van Saul, aki a damaszkuszi úton találkozott Krisztussal és hallott Isten szeretetéről, és az élete gyökeresen megváltozott. Válaszolt Jézus hívására és az örömhír vivője lett a pogány világ felé. Ha ez lehetséges volt ezeknek az embereknek, akkor nekünk is lehetséges.

A következő történetet egy keresztyén

konferencián hallottam, Budapesten egy évvel a kommunizmus bukása után.

Az 1960-as évek közepén Csehszlovákiában volt egy növekvő gyülekezet, melynek öt presbiter, öt lelki vezető állt az élén. De egy napon veszekedés indult el a presbiterek között. Elkezdtek kritizálni egymást és egymás ellen beszéltek. Mindenféle rágalmakat terjesztettek a másikról. Egyszer inkább növekedett a gyanakvás és a bizalmatlanság a gyülekezetben.

Azonban Jézus egy nap közbelépett és Isten Lelke elkezdte megmutatni nekik, hogy önzők és büszkék voltak. Egy idő után azonban valami csodálatos dolog történt. Odament az egyik presbiter a másikhoz és azt mondta: „Nagyon sajnálom, tévedtem, bocsáss meg nekem.” Ez nagyon megérintette a presbitert és odament egy harmadikhoz. Megalázta magát és azt mondta: „Büszke voltam, rossz dolgokat mondtam, bocsáss meg nekem.” Így sorba mentek oda egymáshoz. Azután mind az öten a gyülekezet elé álltak és bocsánatot kértek a tagoktól, mert belátták, hogy mint vezetők rossz példát mutattak.

A történet 1968 előtt játszódott, mielőtt az oroszok bejöttek volna Csehszlovákiába. Amikor az oroszok megszállták az országot komoly üldözés kezdődött a gyülekezetek ellen. Ezt az öt presbitert is letartóztatták és a titkos rendőrség egyik vezetőjét bízták meg, hogy kikérdezze és vallassa ki őket. Őt különböző cellába kerültek. Ez a titkos rendőr nagyon ravasz volt. Odament az egyikhez és azt kérdezte: „Tudod, hogy mit mondott a keresztyén testvéred, aki a másik cellában van? Azt mondta, hogy te nagyon büszke vagy.” És még kiegészítette több hazugsággal is. Aztán a másik cellához ment, és azt mondta: „Tudod, hogy mit mondott az a másik rólad?” Utána a következő cellához ment és ezt mondta: „Tudod, hogy az a másik kettő mit mondott rólad?” Így ment mind az öthöz, és terjesztette a különböző hazugságokat, mert tudott arról, hogy mi történt korábban köztük. A régi időkből hozta elő a rossz emlékeket. Szerette volna egymás ellen hangolni a presbitereket, mert ha

Folytatás a 12. oldalon

Folytatás a 11. oldalról

nem bíznak egymásban, akkor a Szovjet kormány elképzelése győzött volna, és újra meghasonlás, megosztás férközött volna közéjük és a gyülekezetbe. Az ördög nagyon jól tudja, hogy egy megosztott gyülekezet soha nem lesz diadalmas. Ez a titkos rendőr a sátánnak egyik jól használható eszköze volt.

Azonban az öt presbiter –külön-külön– a következő két választ adta a titkos rendőrnek. Az első ez volt: „Nem hiszek önnek. Nem hiszem, hogy a keresztyén testvérem ezt mondta volna.” A másik, amit mondtak még ennél is megdöbbentőbb volt: „Még ha ezt is mondták volna, én akkor is megbocsátok nekik. Még ha hazugságot mondtak volna is, azt is megbocsátom nekik.” A rendőr erre zavarba jött, mérges és teljesen tanácstalan lett. A Szentlélek azonban elkezdett munkálkodni benne is. Egy szobába hozatta az öt presbitert és megkérdezte tőlük: „Miért szeretik maguk ennyire egymást?” És akkor ezek a gyülekezeti vezetők beszéltek neki Jézusról. Akkor a titkosrendőrség vezetője térdeire hullott és átadta életét Jézus Krisztusnak, mert meglátta, hogy mennyire szeretik egymást ezek az emberek.

Karácsony csodája az, hogy a mennyei Atya annyira szereti ezt a világot, benne téged is és engem is, hogy Egyszülött Fiát adta érte. Ezért mondhatjuk, hogy karácsony a szeretet ünnepe. **Isten szeretetének ünnepe!** Annak a Szeretetnek az ünnepe, aki azért lett emberré, hogy te és én is –hit által– bűnbocsánatban és Isten szeretetében részesüljünk! Ámen.

*Szeretettel Krisztusban:
Ft. dr. Krasznai Csaba*

Pedig mi azt hittük...

Azt gondolom, ez az egyik leggyakoribb mondás, vagy kiszólás, ami az emberiség történelme során elhangzott. Királyokról, politikusokról... olyan jól indult, azért választottuk őt, mert azt hittük, hogy... Aztán ifjak mondták keserves csalódással: Milyen csodálatosan indult a kapcsolatunk, azt hittem, hogy megtaláltam az igazit... És gyülekezetek is mondták lelkipásztorról – és viszont – hogy milyen más volt, azt hittük, hogy végre megtaláltuk az ideálisat... Az emberiség történelme – csalódások történelme.

Ezek után felmerül egy botránkoztatóan nagy kérdés: Lehet-e vajon csalódnai az Istenben? LEHET! Mielőtt ledobnád az újságot Kedves Olvasóm, hadd magyarázzam meg! A szent, igaz Istenről azt mondja a Biblia: „Minden végzése tökéletes.” Hát akkor...? Nos, lehet csalódnai a bálvány istenekben, és bizony ma is vannak bálványkaink, ott a szívünk legmélyén.

És kell egy isten – így, kis „i” betűvel – akit meg lehet kérni arra, hogy azt tegye, amit én akarok. Jaj, hány keresztyén írta már át a „Mi Atyánkot” titokban ily módon: „Jöjjön el a Te országod, és legyen meg az ÉN akaratom... – legalább itt, a földön, az én kicsi, ám nagyon fontos világomban. És bizony csalódnai minden ember – a maga gyártotta istenében. Mert a bálványban csak csalódnai lehet! Igen, igen, bálvány..., mert a bálvány egy olyan tárgya az imádatnak, és a hódolatnak, amelyet ÉN hordozok, én díszítetek – és cserébe kérem, hogy tegye meg az ÉN akaratomat!

Ezt becsületesen ki is mondták az Emmusi tanítványok Jézusnak... És most, ugyan nem húsvét jön, hanem karácsony, szeretném a Kedves Olvasót – és magamat – megkímélni a csalódástól. Emlékszem, mikor kicsi voltam, nagyon szegények voltunk, és karácsonyra csak egy spirál kottafüzetet kaphattam... Nagyot csalódtam, mert tudtam ugyan, hogy szüleim szegények, na de azért ennyinél több is lehetne. Gyerekek milliói irnak karácsonyi – vagy „Santa Claus” – kérést, nagy és szép kérésekkel telve. Aztán jön az ünnep, és bizony... bizony... nem igazán az van a fa alatt – vagy a kis csizmában – amit kértek.

Kérlek tehát, Kedves Testvérem, úgy készülj a karácsonyra, hogy ne kelljen csalódnod – Istenben sem! Van itt, Amerikában egy nagyon szép mozgalom, a „Promise Keepers ...” Nos, hadd erősítem meg én is, hogy Isten a legnagyobb „Promise Keeper”, és mindig teljesíti azt, amit ígér. De kérem, hogy nagyon figyelj a mondatra: azt teljesíti, amit Ő megígért – és nem azt, amit mi elvárunk tőle. Megígérte, hogy lesz a megtért, újjászületett embereknek örök élete, de nem ígérte meg, hogy – „jó az Isten jót ad” – alapon mindenkit mintegy besöpör a Mennysországba. Hiszen ha így lenne, akkor nem kellett volna a golgotai véres kereszten meghalnia a Fiának... Azt is megígérte, hogy „ímé, minden nap veletek leszek a világ végéig...” De a mondatnak, illetve ígretnek vannak olyan részei is, hogy “E világon nyomorúságotok lesz...” és nem szabad erről sem elfelejtkeznünk.

Sokan idézik Jakab apostol 4. részéből boldogan: “Álljatok ellene az ördögnek, és elfut tőletek...” De elfelejtik – vagy el akarják felejteni – a mondat elejét: “Engedelmeskedjete az Istennek... és utána állhattok ellene az ördögnek. A végtelenségig sorolhatnánk ezeket a keresztyén “csalódás-történeteket.”

Közeledik a karácsony – és ADVENT van, amit “várakozásnak” szoktunk – leegyszerűsítve – fordítani. Senki nem fog csalódnai, ha valóban azt – vagy pontosabban – ŐT várja, akit Isten megígért sok ezer éve már.

Persze kérem, hogy senki ne értse félre:

Advent, karácsony, húsvét, pünkösd... nem afféle VALLÁSOS dolgok, amikről ilyenkor tájt illik beszélni. Hadd súgjam meg, hogy jelen sorok írója ugyan lelkipásztor, aki teológiát végzett, és fel is szentelték... De mindig dolgozott a polgári életben, itt Amerikában például korrózióvédelmi kutatómérnök volt... Tehát mint ember, mint testvérek az Úrban, is arra biztatlak titeket, hogy bízzatok Istenben, és higgyetek az ígéreteinek. Hetven éves vagyok, ebből ötven éve járok már az Úr útján... Isten minden ígérete beteljesedett az életemben. Pedig voltak rettenetes időszakok, amikor tényleg e világban nyomorúságunk volt... Megálltunk négy hónapos gyermekünk koporsójánál, és más kemény dolgok is történtek. De mindig – értsétek meg: MINDIG – megtapasztaltuk, hogy Jézus Krisztusban Isten beteljesítette ígérését: „Ímé, én minden napon veletek vagyok a világ végezetéig.”

Még egy utolsó – kora karácsonyi, vagy adventi – gondolat: Az ember – egy csodálatos teremtmény, és egy „csodálatosan” önző lény. Készüljünk most – advent heteiben – úgy karácsonyra, hogy azon fogunk gondolkodni: „én vajon kinek fogok tudni örömet szerezni?” Ne feledjük: „Aki egyet befogad eme kicsinyek közül, az engem fogad be...” mondja Jézus Krisztus, karácsony IGAZI ünnepeltje. Szerez ajándékaiddal örömet Jézus Krisztusnak, a „Baby Birthday Boynak” azzal, hogy örömet szerzel olyan valakinek, akinek az életében – megítélésed szerint – vajmi kevés örömet jelentett a 2019-es esztendő. Ez nem jelenti azt, hogy ne használd fel a félretett kis pénzedet arra, hogy gyermekekednek, vagy férjednek, feleségednek örömet szerezz. Jaj, dehogy is... Jézus Krisztus mondja, hogy arról ismer meg titeket a világ, ha EGYMÁST szeretni fogjátok. De ne feledjétek el azokat, akik „éheznek, szomjaznak...” Lehet, hogy nem fizikailag, kenyérré éheznek, hanem egy mosolyra, egy ölelésre, esetleg... esetleg... egy meghívásra. És még egyszer: úgy tudunk örömet – karácsonyi, születésnap örömet – szerezni Jézus Krisztusnak, és Mennyi Atyánknak, ha örömet szerzünk azoknak, akik az Ő teremtményei. És ez az öröm, amit okozunk, talán... talán nekik is megmutatja az utat a szerető Atyához. Mert ez az evangélium, ez a misszió – még nekünk is.

*Nt. dr. László Imre
Nyugat-oldali Magyar Református Egyház
Cleveland, Ohio*



~ ~ ~

~ ~ ~

Megalakult a Buffaló-i Magyar Református Egyházközség

Október 13-án, vasárnap délután nagy örömmel gyűlt össze a buffaló-i magyarság. Istentisztelet és alakuló közgyűlés volt Ft. dr. Krasznai Csaba püspök úr vezetésével, ahol a jelenlévők megalapították a Buffaló-i Magyar Református Egyházközséget. Az istentisztelet és az alakuló közgyűlés a püspök úr vezetésével és a Krisztus Egyesült Egyháza Kálvin Zsinatának törvényei szerint rendben folyt, egyúttal betartva a Robert féle egyesülési szabályokat.



*Nt. Burian Tamás, a gyülekezet megbízott lelkipásztora
Isten dicsőítésében vezeti a buffaló-i egyház tagjait*

Először a jelenlévők, kimondták szándékukat, hogy gyülekezetet kívánnak alapítani. A következő pontban elfogadásra került a gyülekezet törvénykönyve és alapszabálya, majd a tisztségviselők megválasztására került sor.



Ft. dr. Krasznai Csabva beiktatja tisztségükbe az újonnan megválasztott vezetőket

Folytatás a 14. oldalon

Folytatás a 13. oldalról

A főgondnok Tarnoy Éva lett; a pénztáros, Dr. Stadler István; a presbitérium jegyzője, Magyar Emőke; a presbiterek: Petry Elvira és Stadler Ágnes. A választás után, mely egyöntetű volt Ft. dr. Krasznai Csaba püspök beiktatta az újonnan megválasztott vezetőket.



A beiktatott vezetők: (balról-jobbra) Tarnoy Éva, főgondnok; dr. Stadler István, pénztáros; Magyar Emőke, jegyző; Petry Elvira, presbiter és Stadler Ágnes, presbiter.

Középen állnak: Nt. Burian Tamás és Ft. dr. Krasznai Csaba

A közgyűlés bezárásaként a gyülekezet megbízott lelkésze, Nt. Burian Tamás megáldotta a jelenlévőket, majd szeretetvendégség keretében örvendeztünk és adtunk hálát az Istennek az újonnan megalakult gyülekezetért.

Nt. Burian Tamás



Az újonnan megalakult Buffaló-i Magyar Református Egyház tagjai

≈ ≈ ≈

Emeljük magasra keresztyén és magyar szimbólumainkat!

– A Kárpát-medence református tanévnyitója iskolaavatással egészült ki

Különleges tanévnyitó ünnepségre gyűltek össze a Kárpát-medence református iskolái Pécsét augusztus 31-én. A csonka haza intézményei mellett Felvidék, Kárpátalja, Erdélyország és a Délvidék is elküldte követeit az eseményre, sőt a Kálvin Zsinat lelkészi elnöke, Ft. dr. Krasznai Csaba püspök úr személyében a tengeren túli magyarság is képviseltette magát. Az idei „becsengetés” azonban annyival gazdagabb volt a hálaadásban, hogy ekkor került sor új iskolaépületünk felavatására is.

Amint azt köszöntő beszédemben is elmondtam, szimbolikus jelentőségű volt ez az alkalom, több szempontból is. Maga a *hitvallásra* utaló görög *symbolon* szó eredetileg katonai zászlóra, uralkodói jelvényre tett hűségesküt jelentett. A keresztyének a szép *symbolon*, vagyis, a hitvallás elmondásával egyszerre fejezték ki, hogy ők Krisztus keresztyéje alá sorakoznak fel és azt, hogy egymással összetartoznak. A *symbolon*-nak ugyanis ilyen jelentése is van: *összegyűjtő, széttört részeket egymáshoz kapcsoló jelkép.*

A református nemzeti *tanévnyitó* is egyre erősebben kifejezi elkötelezettségünket, hogy Jézus tanítványaiként folytatjuk a missziót, a tanítvánnyá tétel küldetését. Ez a nagy találkozó azt is láthatóvá teszi, hogy Krisztustól kapott küldetésünket kötelékben, összekapcsolódva végezzük, mint egy test tagjai. Ezen a seregszemlén iskolazászlóink vezették az iskolák követeit az istentiszteletre. Maguk a zászlók is szimbólumok, iskoláink, kollégiumaink küldetését, hagyományait és közösségeit kifejező jelképek, nemzedékről nemzedékre.



Gyülekezés az új általános iskola épülete előtt a szimbólumokat ábrázoló iskolazászlókkal

Három évtizede az Anyaországban ismét gyarapodó iskolahálózatunk a határon túli magyar református intézményekkel egészül ki, amely ilyenkor, a tanévnyitás alkalmán látható, tapintható, megélt valósággá teszi a testvéri egységet.

A keresztyén valláspedagógiában pedig fontos helye van a *szimbólumdidaktikának*, a jelképek módszertanának. Ebből a meggyőződésből díszítettük ki a tanévnyitón felavatott új pécsi iskolánk belsejét – a szülői közösség támogatásából.

Aulánk kereszterendájára a *Krisztus-monogramot* helyeztük fel Kollégiumunk jelmondata mellé. Amikor diákjaink meglátják iskolánk címerében a kígyót és a galambot, vagy a folyosón, tantermük bejáratánál ahol, a napkorong vagy az oroszlán fogadja őket, rögtön elkezdnek érdeklődni, mit is jelentenek ezek a különös ábrák. Bibliai jelképeink üzenetei a legkisebbekbe is bevésődnek, mielőtt még megtanulnának olvasni. Pedagógusokként, lelkészekként pedig ígéretes kihívás olyan dolgokról beszélnünk, amelyekről a gyerekeknek már vannak képi benyomásaik, élményeik és kérdéseik.



Az új iskola aulája a nemzeti és egyházi zászlóval, a világmagyarságot ábrázoló mandulafával, az adományozó városok neveivel, valamint az alapító Baranyai Református Egyházmegye és a Pécsi Református Kollégium címerével.

A Pécsi Refiben egyházunk közösségeinek és a világ magyar reformátusságának az összetartozását a falakon is kiábrázoljuk. Ezt fejezi ki aulánkban a Baranyai Református Egyházmegye történelmi címere, Kollégiumunk jelvénye, valamint a mandulafa, amely – amellet, hogy Áron kivirágzott vesszejére utal, – Pécs büszkesége is a 2019-es Európa fája díjra emlékeztetve. Nemzeti összetartozásunk olyan településnevekben is látható a közösségi terünkben,

mint Cleveland, Ohio, ahonnan a városi és környékbeli református magyar gyülekezetektől jelentős adományt kaptunk az iskolára. Ezt az adományt (magyar pénzben közel 2,5 millió forint értékben) az iskolai tankönyhő kialakítására fordítjuk. Ezt ez úton is hálás szívvel köszönjük amerikai magyar testvéreinknek!

Fontos támpontunka kárpátaljai Tisza-péterfalva, egyik testvériskolánk otthona, vagy a dél-baranyai (a mai Horvátország területén található) Laskó is, amelyben térségünk reformátora, Sztárai Mihály prédikátorkodott. Az udvaron az avatáskor felállított kopjafa és emlékfő is őrző közös „titkunkat”.



*Ft dr. Krasznai Csaba köszöntése és az új iskolaépület felszentelése Ft. Szenn Péterrel, a Horvátországi Református Keresztyén Kálvini Egyház püspökével
A fényképet készítette: Bezdán Katalin*

Felemelő perceket éltünk át, amikor a tanévnyitó istentisztelet után az iskola felszentelésén együtt szolgált Ft. dr. Krasznai Csaba püspök úr a szomszédos Horvátország kálvinista egyházi vezetőjével, Ft. Szenn Péter püspökkel, valamint a Baranyai Egyházmegye lelkészi vezetőjével, Győrfi Bálint esperes úrral. Az avatóbeszédet dr. Hoppál Péter országgyűlési képviselő, Igazgatótanácsunk



*Dr. Hoppál Péter a Pécsi Református Kollégium Igazgatótanácsának elnöke köszönti a megjelenteket a tanévnyitó ünnepségen
Folytatás a 16. oldalon*

Folytatás a 15. oldalról

elnöke mondta el. Ezután az egyházi és világi vezetők együtt vágták át a nemzeti színű szalagot, megnyitva az új iskola kapuit a diákság előtt.



A szalagátvágás pillanatai. Balról-jobbra: Dr. Hoppál Péter az Igazgatótanácsi elnöke, Nt. Györfi Bálint esperes, Dr. Bódis József oktatási államtitkár, Ft. dr. Szabó István püspök, a MRE Zsinatának lelkészi elnöke, dr. Kádár Péter, a kollégium főigazgatója. A háttérben balra dr. Huszár Pál zsinati főgondnok, középen Sümegi Péter lelkészi főjegyző, jobbra Ft. dr. Krasznai Csaba püspök. (Fotó: pecsma.hu)

Tanévünk, amely a Nemzeti Összetartozás Évébe fut bele, jó alkalmat teremt arra, hogy felfrissítsük hitünket és tudásunkat keresztyén jelképeinkről azért, hogy gyermekeinket, fiataljainkat öntudatos, hitvalló, magyar keresztyénekként a „drága Jézus zászlaja” alá vezessük. A jelképeinkben sűrűsödő hitvallás és elkötelezettség olyan tudástartalom, amelynek a saját öröksége elől menekülő Európában, a világkultúrák szellemi és fizikai ütközeteiben egyre nagyobb jelentősége lesz. Jelképeink tudatos felmutatása vagy eltörlése, azaz Jézus nevének megvallása vagy megtagadása fogja eldönteni mai nemzedékeink sorsát, jövőjét – már e világon is, főként pedig ama végső nagy mennyei seregszemlén.



Dr. Kádár Péter
főigazgató
Pécsi Református
Kollégium

A Kollégium jelmondata és vezér igéje:

„Íme, én elküldelek titeket, mint juhokat a farkasok közé: legyetek azért okosak, mint a kígyók, és szelídek, mint a galambok!” (Máté 10:16)

Rózsa Enikő a Fületelki Missziói Szolgálat vezetőjének látogatása gyülekezetünkben

Rózsa Enikő, a Fületelki Missziói Szolgálat vezetője 2019. októberében a Kálvin Zsinat és az Amerikai Magyar Református Egyház gyülekezeteibe látogatott. Utazásának célja, hogy beszámoljon arról a szolgálatról, melyet Erdélyben a szükségben szenvedő gyermekek megsegítésére kezdeményezett 3 évvel ezelőtt. Enikő jelenleg 24 olyan gyermekről gondoskodik rendszeresen Fületelkén, akiknek nincs más lehetőségük meleg ételhez és ruházathoz jutni a mindennapok során. Enikő ezt a nehéz missziót eleinte egymaga vállalta fel, majd az évek során néhány segítő is csatlakozott hozzá, hogy ezekről a szükségben szenvedő gyerekekről kitartóan gondoskodni tudjon. Hálásak vagyunk Istennek, hogy meglátogatta a gyülekezetünket, az Első Magyar Református Egyházat, Walton Hillsben. Isten áldja meg további munkáját és szolgálatát!

Krasznai Bea



Az összegyűlt adomány átadása.

Nt. Burian Tamás, Rózsa Enikő, dr. Krasznai Csaba és Krasznai Bea (balról jobbra).



Beszélgetés a presbitérium tagjaival

Calvin Synod Homeland and Overseas Mission

Mission Coordinator:

Rt. Rev. Stefan Istvan Torok, Auxiliary Bishop
 94 N. James Street, Woodbridge, NJ 07095-2919
 Tel: 732-634-1751

USA

Support the Bethlen Communities Heritage Center and Museum and Archives, Ligonier, PA

TRANSYLVANIA

Support the following schools and needy.

- The School Fund is coordinated by Ms. Gabriella Nadas
- Sepsiszentgyörgy: Szekely Miko Reformed High School
- Szekelyudrahely: Backarmadasi Kis Gergely Reformed High School and Roof Fund.
- Nagyvarad: Charitable and Mission Fund
- Nagykaroly-Kertvaros; Construction project of a new church building and parsonage
- Nagyenyed: Bethlen Gabor Kollegium
- Marosvasarhely: Reformed Kollegium
- Csiha Kalman Church and School Fund
- Fund Reformed Schools and help poor people in Transylvania Reformed Assistance Committee (TRAC)
- Fületelke: Financial assistance for Enikő Rózsa who provides meals for 24 small children. Please write on the check, in the memo section: Rózsa Enikő.

UKRAINE

- Support the Good Samaritan Orphanage and School in Nagydobrony in their mission work.
- Support the food pantry named "Crumbs for Lazarus" to feed the hungry in Csap.
- Center for children's Evangelism Center burned down in Carpatho-Ukrain. The Bereg Camp workers voluntarily offer their services. The request is made to help rebuild this Center.



It is more **BLESSED**
 to **GIVE**
 than to **RECEIVE**
Acts 20:35

*Please send your donations to the Calvin Synod Treasurer.
 Kérjük, hogy adományait a zsinati pénztárhoz
 küldjék:*

Rev. Viktor Toth, Synod Treasurer
 3763 N. Hollingsworth Road, Altadena, CA 91001
 Tel: 714-333-5300



LELKIPÁSZTOROK JELENTKEZÉSE:

Érdeklődő lelkipásztorok vegyék fel a kapcsolatot a püspöki irodával:

Rt. Rev. Dr. Csaba G. Krasznai
 14530 Alexander Road • Walton Hills, OH
 revkrasznai@gmail.com
 440-221-5334

~ ~ ~

Kálvin Egyházkerület bel- és külmisszió

MISSZIÓI KOORDINÁTOR:

Ft. Török István, Püspökhelyettes
 94 N. James Street, Woodbridge, NJ 07095-2919
 Tel: 732-634-1751

USA

Adományainkkal segítsük a Bethlen Otthon Múzeum és Irrattár fenntartását.

ERDÉLY

Segítséget kérnek a következő templomok és iskolák:

- Az Erdélyi Iskola Alap koordinátora Nadas Gabriella.
- Sepsiszentgyörgy: Székely Mikó Református Kollégium
- Szekelyudrahely: Backamadarasi Kis Gergely Református Kollégium és tetőjavítási akció.
- Nagyvárad: Szeretetszolgálat és Missziói Alap.
- Kolozsvár: Református Iskola.
- Nagykaroly-Kertváros: új templom és parókia felépítésére alap.
- Nagyenyed: Bethlen Gábor Kollégium.
- Marosvásárhely: Református Kollégium.
- Csiha Kálmán Templom és Iskola Alap.
- Fületelke: Rózsa Enikő megsegítésére, aki 24 fiatal gyermekről gondoskodik minden segítség nélkül. A csekk memo részébe kérjük írják rá Rózsa Enikő nevét.

KÁRPÁTALJA:

- Nagydobrony: Az "Irgalmas Samaritánus" árvaház és iskola folyamatos segítséget kér.
- Csap: "Morzsákat Lázárnak" ingyenesen támogatására segítséget kér Balogh János lelkipásztor.
- Leégett a Kárpátaljai Bereg Camp gyermek és evangélizációs központ fő épülete. A Bereg Camp évente több mint 100 rászoruló gyermeknek biztosít lelki felüdülést. A központ munkásai önkéntesen dolgoznak. Elvesztése a református egyház lelki tragédiája. Előre is köszönik a segítséget.

~ ~ ~

At **GBU** FINANCIAL LIFE

Families always come first!



Paying **VERY** competitive Annuity interest rates.

Affordable Life Insurance

Fraternal Benefits for the entire family

Over \$2.5 Billion in assets

Over 60,000 members

GBU FINANCIAL LIFE

A Member-Owned, Not-for-Profit Life Insurance Provider Since 1852

DISTRICT 3000 Contacts:

New York, New Jersey, Connecticut

Rev. Leslie E. Martin
848.240.1028

Melissa Pepin
732.668.2602

Pennsylvania

Joseph Fabri
724.272.9517

Jonathan Naser
724.288.5857

Ohio

Rev. Jozsef Vasarhelyi
740.373.3757

Illinois

Andras Demeter
847.962.5055

Michigan

Rt. Rev. Ferenc Varga
734.783.0609

Hungarian Reformed Federation of America *A Division of GBU

GBU Financial Life

4254 Saw Mill Run Blvd, Pittsburgh, PA 15227-3394 | 1.800.765.4428 or 412.884.5100 | Fax: 412.884.9815 | E-mail: info@gbu.org | www.gbu.org

BETHLEN COMMUNITIES



-
- SHORT TERM REHAB • LONG TERM CARE • PERSONAL CARE
 - HOME HEALTH AND HOSPICE • COMPANION CARE • INDEPENDENT LIVING
 - GRACEFUL AGING WELLNESS CENTER
-

We've been caring for our brothers and sisters since 1921 in a beautiful, rural environment. We provide loving nursing care, cultural programs, Hungarian Church Services and on-site Ministry. Medicaid/Medicare approved facilities.

NYUGDÍJAS FALU • IDŐSEK OTTHONA

IDEIGLENES ÁPOLÁS—HOSSZÚTÁVÚ ÁPOLÁS

1921 óta gondozzuk Magyar testvéreinket szép, dombos, vidéki környezetben. Gondos ápolás, rendszeres programok, Magyar nyelvű Istentisztelet és lelkész szolgálat áll rendelkezésükre. Medicaid/Medicare igazolt.

Bethlen Communities

125 Kalassay Drive, Ligonier, PA • info@bethlen.com • 724-238-2235

ISSN 0161-6900
PERIODICAL
U.S. POSTAGE PAID
BUTLER, PA

POSTMASTER: Send Address Changes to:
CALVIN SYNOD HERALD
264 Old Plank Road • Butler, PA16002-3810



WILLIAM PENN ASSOCIATION

Fraternal Life Insurance and Annuities
709 Brighton Road, Pittsburgh, PA 15233
Phone: (412) 231-2979 • Toll-free: 1-800-848-7366
www.wpalife.org